

Üldkohtu 12. aprilli 2013. aasta otsus — Irish Music Rights Organisation versus komisjon

(Kohtuasi T-415/08) ⁽¹⁾

(Konkurents — Keelatud kokkulepped — Autoriõigused seoses muusikateoste avaliku esitamisega internetis ning taas- edastamisega satelliidi ja kaabelvõrgu kaudu — EÜ artikli 81 rikkumise tuvastamise otsus — Geograafilise turu jagamine — Siseriiklike kollektiivse esindamise organisatsioonide vahelised kahepoolsed lepingud — Kooskõlastatud tegevus, mis välistab võimaluse anda mitut piirkonda ja repertuaari hõlmavat litsentsi — Tõend — Süütuse presumpatsioon)

(2013/C 156/51)

Kohtumenetluse keel: inglise

Pooled

Hageja: Irish Music Rights Organisation Ltd (Dublin, Iirimaa) (esindajad: advokaat M. Favart ja *solicitor* D. Collins)

Kostja: Euroopa Komisjon (esindajad: F. Castillo de la Torre ja J. Bourke)

Hageja toetuseks menetluse astujad: International Confederation of Societies of Authors and Composers (CISAC) (Neuilly-sur-Seine, Prantsusmaa) (esindajad: advokaadid J.-F. Bellis ja K. Van Hove) ja European Broadcasting Union (EBU) (Grand-Saconnex, Šveits) (esindajad: advokaat D. Waelbroeck ja *solicitor* D. Slater)

Ese

Nõue tühistada osaliselt komisjoni 16. juuli 2008. aasta otsus K(2008) 3435 (lõplik) EÜ [...] artiklis 81 ja Euroopa Majanduspiirkonna lepingu artiklis 53 sätestatud menetluse kohta (Juhtum COMP/C2/38.698 — CISAC).

Resolutsioon

1. Tühistada komisjoni 16. juuli 2008. aasta otsuse K(2008) 3435 (lõplik) EÜ [...] artiklis 81 ja Euroopa Majanduspiirkonna lepingu artiklis 53 sätestatud menetluses (Juhtum COMP/C2/38.698 — CISAC) artikkel 3 Irish Music Rights Organisation Ltd-d puudutavas osas.
2. Jätta hagi ülejäänud osas rahuldamata.
3. Mõista kohtukulud välja Euroopa Komisjonilt.

⁽¹⁾ ELT C 313, 6.12.2008.

Üldkohtu 12. aprilli 2013. aasta otsus — Eesti Autorite Ühing versus komisjon

(Kohtuasi T-416/08) ⁽¹⁾

(Konkurents — Keelatud kokkulepped — Autoriõigused seoses muusikateoste avaliku esitamisega internetis ning taas- edastamisega satelliidi ja kaabelvõrgu kaudu — EÜ artikli 81 rikkumise tuvastamise otsus — Geograafilise turu jagamine — Siseriiklike kollektiivse esindamise organisatsioonide vahelised kahepoolsed lepingud — Kooskõlastatud tegevus, mis välistab võimaluse anda mitut piirkonda ja repertuaari hõlmavat litsentsi — Tõend — Süütuse presumpatsioon)

(2013/C 156/52)

Kohtumenetluse keel: inglise

Pooled

Hageja: Eesti Autorite Ühing (Tallinn, Eesti) (esindaja: advokaat M. Favart)

Kostja: Euroopa Komisjon (esindajad: F. Castillo de la Torre ja A. Biolan)

Hageja toetuseks menetluse astujad: International Confederation of Societies of Authors and Composers (CISAC) (Neuilly-sur-Seine, Prantsusmaa) (esindajad: advokaadid J.-F. Bellis ja K. Van Hove), European Broadcasting Union (EBU) (Grand-Saconnex, Šveits) (esindajad: *solicitor* D. Slater ja advokaat D. Waelbroeck)

Ese

Nõue tühistada osaliselt komisjoni 16. juuli 2008. aasta otsus K(2008) 3435 (lõplik) EÜ [...] artiklis 81 ja Euroopa Majanduspiirkonna lepingu artiklis 53 sätestatud menetluse kohta (Juhtum COMP/C2/38.698 — CISAC).

Resolutsioon

1. Tühistada komisjoni 16. juuli 2008. aasta otsuse K(2008) 3435 (lõplik) EÜ [...] artiklis 81 ja Euroopa Majanduspiirkonna lepingu artiklis 53 sätestatud menetluses (Juhtum COMP/C2/38.698 — CISAC) artikkel 3 Eesti Autorite Ühingu puudutavas osas.
2. Jätta hagi ülejäänud osas rahuldamata.
3. Mõista kohtukulud välja Euroopa Komisjonilt.

⁽¹⁾ ELT C 313, 6.12.2008.